



|                                      |            |                                       |            |
|--------------------------------------|------------|---------------------------------------|------------|
| Reg. Numero /<br>Reg. Number         | MED 31097  | Revisione /<br>Revision               | 10         |
| Primo rilascio /<br>First issue date | 2012-11-05 | Valido da /<br>Valid from             | 2017-11-03 |
| Scadenza /<br>Valid until            | 2024-05-25 | Ultima modifica /<br>Last change date | 2021-05-24 |

Pagina / Page 1 di / of 7

## Certificato CE del Sistema di Garanzia della Qualità *EC Quality Assurance System Certificate*

Si certifica che, sulla base dei risultati degli audit effettuati, il Sistema completo di garanzia di Qualità dell'Organizzazione/ *We certify that, on the basis of the audits carried out, the full Quality Assurance System of the Organization:*

### **CHINESPORT S.p.A.**

**Sede Legale e Operativa / Registered and Operational Headquarter:**

Via Croazia 2  
33100 Udine, UD - Italia

è conforme ai requisiti applicabili della Direttiva 93/42/CEE e successive modifiche ed integrazioni, Allegato II escluso il pto 4, attuata in Italia con Dlgs. 46 del 1997/02/24 e successive modifiche ed integrazioni per le seguenti tipologie di Dispositivi Medici/ *Is in compliance with the applicable requirements of 93/42/EEC Directive as amended, Annex II without point 4, transposed in Italy by Dlgs. 46 of 1997/02/24 as amended for the following Medical Devices:*

Apparecchi elettronici per diatermia / *Diathermy electronic devices*  
Apparecchiature per ionoforesi ed elettrostimolazione / *Equipment for ionophoresis and electrostimulation*  
Apparecchiature per magnetoterapia / *Equipment for magnetic therapy*  
Apparecchiature per terapia con onda d'urto / *Equipment for shock-wave therapy*  
Apparecchiature per trazione / *Traction equipments*  
Apparecchiature per ultrasuonoterapia / *Equipment for ultrasounds therapy*  
Cicloergometro gambe / Ciclo-armo-ergometro gambe e braccia / *Leg cycle ergometer / Arm and leg cycle ergometer*  
Dispositivi per terapia combinata elettrostimolazione ed ultrasuoni / *Combined electro and ultrasound therapy devices*  
Laser terapeutici e manipoli / *Therapeutical lasers and probes*

Kiwa Cermet Italia S.p.A.  
Società con socio unico, soggetta  
all'attività di direzione e coordinamento  
di Kiwa Italia Holding S.r.l.  
Via Cadriano, 23  
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)  
Tel +39.051.459.3.111  
Fax +39.051.763.382  
E-mail: info@kiwacermet.it  
www.kiwacermet.it

**Chief Operating Officer**  
*Giampiero Belcredi*



Organismo Notificato n. 0476  
Notified Body nr. 0476



Reg. Numero /  
Reg. Number

MED 31097

Revisione /  
Revision

10

Primo rilascio /  
First issue date

2012-11-05

Valido da /  
Valid from

2017-11-03

Scadenza /  
Valid until

2024-05-25

Ultima modifica /  
Last change date

2021-05-24

Pagina / Page 2 di / of 7

## Allegato tecnico al Certificato/ Technical sheet enclosed to the Certificate

### Identificazione dei Dispositivi Medici/ Identification of Medical Devices:

#### Tipologia / Medical Devices:

Apparecchi elettronici per diatermia / Diathermy electronic devices

#### Classe di rischio / Risk class:

II b

#### Codice NANDO / NANDO codes:

MD 1108

#### Marca / Brandname:

CHINESPORT

#### Modello / Model:

TCARE

#### Tipologia / Medical Devices:

Apparecchiature per ionoforesi ed elettrostimolazione / Equipment for ionophoresis and electrostimulation

#### Classe di rischio / Risk class:

II b

#### Codice NANDO / NANDO codes:

MD 1108, MDS 7010

#### Marca / Brandname:

MEDICSTIM 2 COMPLET

#### Codici / Codes:

EL 17053

#### Marca / Brandname:

MEDICSTIM 4 COMPLET

#### Codici / Codes:

EL 17054

# CERTIFICATE

Kiwa Cermet Italia S.p.A.  
Società con socio unico, soggetta  
all'attività di direzione e coordinamento  
di Kiwa Italia Holding S.r.l.  
Via Cadriano, 23  
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)  
Tel +39.051.459.3.111  
Fax +39.051.763.382  
E-mail: info@kiwacermet.it  
www.kiwacermet.it

Chief Operating Officer  
*Giampiero Belcredi*



Organismo Notificato n. 0476  
Notified Body nr. 0476



Reg. Numero /  
Reg. Number

MED 31097

Revisione /  
Revision

10

Primo rilascio /  
First issue date

2012-11-05

Valido da /  
Valid from

2017-11-03

Scadenza /  
Valid until

2024-05-25

Ultima modifica /  
Last change date

2021-05-24

Pagina / Page 3 di / of 7

## Allegato tecnico al Certificato/ Technical sheet enclosed to the Certificate

### Identificazione dei Dispositivi Medici/ Identification of Medical Devices:

#### Tipologia / Medical Devices:

Apparecchiature per magnetoterapia / Equipment for magnetic therapy

#### Classe di rischio / Risk class:

II a

#### Codice NANDO / NANDO codes:

MD 1108, MDS 7010

#### Marca / Brandname:

MAGNETO 2

#### Codici / Codes:

EL17064

#### Marca / Brandname:

MAGNETO 4

#### Codici / Codes:

EL17065

#### Tipologia / Medical Devices:

Apparecchiature per terapia con onda d'urto / Equipment for shock-wave therapy

#### Classe di rischio / Risk class:

II b

#### Codice NANDO / NANDO codes:

MD 1108, MDS 7010

#### Marca / Brandname:

SHOCK WAVE COMPACT EXCELLENT

#### Codici / Codes:

EL17177

#### Marca / Brandname:

SHOCK WAVE EXCELLENT

#### Codici / Codes:

EL17088

Chief Operating Officer  
*Giampiero Belcredi*

Kiwa Cermet Italia S.p.A.  
Società con socio unico, soggetta  
all'attività di direzione e coordinamento  
di Kiwa Italia Holding S.r.l.  
Via Cadriano, 23  
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)  
Tel +39.051.459.3.111  
Fax +39.051.763.382  
E-mail: info@kiwacermet.it  
www.kiwacermet.it



Reg. Numero /  
Reg. Number

MED 31097

Revisione /  
Revision

10

Primo rilascio /  
First issue date

2012-11-05

Valido da /  
Valid from

2017-11-03

Scadenza /  
Valid until

2024-05-25

Ultima modifica /  
Last change date

2021-05-24

Pagina / Page 4 di / of 7

CERTIFICATE

**Allegato tecnico al Certificato/  
Technical sheet enclosed to the Certificate**

**Identificazione dei Dispositivi Medici/ Identification of Medical Devices:**

**Tipologia / Medical Devices:**

Apparecchiature per trazione / Traction equipments

**Classe di rischio / Risk class:**

II b

**Codice NANDO / NANDO codes:**

MD 1108

**Marca / Brandname:**

CHINESPORT

**Modello / Model:**

Eurotrak

**Tipologia / Medical Devices:**

Apparecchiature per ultrasuonoterapia / Equipment for ultrasounds therapy

**Classe di rischio / Risk class:**

II b

**Codice NANDO / NANDO codes:**

MD 1108, MDS 7010

**Marca / Brandname:**

SONIC 1

**Codici / Codes:**

EL17056

**Marca / Brandname:**

SONIC 2

**Codici / Codes:**

EL17057

Kiwa Cermet Italia S.p.A.  
Società con socio unico, soggetta  
all'attività di direzione e coordinamento  
di Kiwa Italia Holding S.r.l.  
Via Cadriano, 23  
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)  
Tel +39.051.459.3.111  
Fax +39.051.763.382  
E-mail: info@kiwacermet.it  
www.kiwacermet.it

**Chief Operating Officer**  
*Giampiero Belcredi*





Reg. Numero /  
Reg. Number

MED 31097

Revisione /  
Revision

10

Primo rilascio /  
First issue date

2012-11-05

Valido da /  
Valid from

2017-11-03

Scadenza /  
Valid until

2024-05-25

Ultima modifica /  
Last change date

2021-05-24

Pagina / Page 5 di / of 7

## Allegato tecnico al Certificato/ Technical sheet enclosed to the Certificate

### Identificazione dei Dispositivi Medici/ Identification of Medical Devices:

#### Tipologia / Medical Devices:

Cicloergometro gambe / Ciclo-armo-ergometro gambe e braccia / Leg cycle ergometer / Arm and leg cycle ergometer

#### Classe di rischio / Risk class:

II a

#### Codice NANDO / NANDO codes:

MD 1108

#### Marca / Brandname:

CHINESPORT

#### Modello / Model:

Motolife, Motolife Evo

#### Codici / Codes:

AR20011 , AR20012

#### Tipologia / Medical Devices:

Dispositivi per terapia combinata elettrostimolazione ed ultrasuoni  
therapy devices

/ Combined electro and ultrasound

#### Classe di rischio / Risk class:

II b

#### Codice NANDO / NANDO codes:

MD 1108, MDS 7010

#### Marca / Brandname:

KOMBY

#### Codici / Codes:

EL17059

# CERTIFICATE

Kiwa Cermet Italia S.p.A.  
Società con socio unico, soggetta  
all'attività di direzione e coordinamento  
di Kiwa Italia Holding S.r.l.  
Via Cadriano, 23  
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)  
Tel +39.051.459.3.111  
Fax +39.051.763.382  
E-mail: info@kiwacermet.it  
www.kiwacermet.it

Chief Operating Officer  
*Giampiero Belcredi*



Organismo Notificato n. 0476  
Notified Body nr. 0476



Reg. Numero /  
Reg. Number

MED 31097

Revisione /  
Revision

10

Primo rilascio /  
First issue date

2012-11-05

Valido da /  
Valid from

2017-11-03

Scadenza /  
Valid until

2024-05-25

Ultima modifica /  
Last change date

2021-05-24

Pagina / Page 6 di / of 7

CERTIFICATE

**Allegato tecnico al Certificato/  
Technical sheet enclosed to the Certificate**

**Identificazione dei Dispositivi Medici/ Identification of Medical Devices:**

**Tipologia / Medical Devices:**

Laser terapeutici e manipoli / Therapeutical lasers and probes

**Classe di rischio / Risk class:**

II b

**Codice NANDO / NANDO codes:**

MD 1108, MDS 7010

**Marca / Brandname:**

FISIOLASER EXCELLENT 12W

**Codici / Codes:**

EL17087

**Marca / Brandname:**

FISIOLASER EXCELLENT 15W

**Codici / Codes:**

EL17089

**Marca / Brandname:**

FISIOLASER EXCELLENT 8W

**Codici / Codes:**

EL12086

**Marca / Brandname:**

FISIOLASER IRD

**Codici / Codes:**

EL17061

**Marca / Brandname:**

FISIOLASER IRD 2

**Codici / Codes:**

EL17062

**Marca / Brandname:**

FISIOLASER SCAN 500

**Codici / Codes:**

EL12081

**Chief Operating Officer**  
*Giampiero Belcredi*

Kiwa Cermet Italia S.p.A.  
Società con socio unico, soggetta  
all'attività di direzione e coordinamento  
di Kiwa Italia Holding S.r.l.  
Via Cadriano, 23  
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)  
Tel +39.051.459.3.111  
Fax +39.051.763.382  
E-mail: info@kiwacermet.it  
www.kiwacermet.it



Reg. Numero /  
Reg. Number MED 31097

Revisione /  
Revision 10

Primo rilascio /  
First issue date 2012-11-05

Valido da /  
Valid from 2017-11-03

Scadenza /  
Valid until 2024-05-25

Ultima modifica /  
Last change date 2021-05-24

Pagina / Page 7 di / of 7

## Allegato tecnico al Certificato/ Technical sheet enclosed to the Certificate

### Identificazione dei Dispositivi Medici/ Identification of Medical Devices:

#### Tipologia / Medical Devices:

Laser terapeutici e manipoli / Therapeutical lasers and probes

#### Marca / Brandname:

FISIOLASER SCAN HP4

#### Codici / Codes:

EL12079

#### Marca / Brandname:

FISIOLASER SCAN HP8

#### Codici / Codes:

EL12080

La lista completa dei codici, relativi ai modelli certificati, è disponibile presso Kiwa Cermet Italia./ The complete list of the codes related to the certificated models is available at Kiwa Cermet Italia. Il presente Certificato è soggetto al rispetto dei requisiti contrattuali di Kiwa Cermet Italia ed è valido solo per le tipologie di dispositivi sopra identificate soggette a sorveglianza/ This Certificate is subject to Kiwa Cermet Italia regulations and it is valid only for the above mentioned Medical Devices that are subject to survey. L'allegato tecnico è parte integrante del presente Certificato./ The technical sheet is an integrating part of this Certificate.

Kiwa Cermet Italia S.p.A.  
Società con socio unico, soggetta  
all'attività di direzione e coordinamento  
di Kiwa Italia Holding S.r.l.  
Via Cadriano, 23  
40057 Granarolo dell'Emilia (BO)  
Tel +39.051.459.3.111  
Fax +39.051.763.382  
E-mail: info@kiwacermet.it  
www.kiwacermet.it

Chief Operating Officer  
*Giampiero Belcredi*



Organismo Notificato n. 0476  
Notified Body nr. 0476